

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 27422171									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Schalten Sie die Stromversorgung ab, bevor Sie an elektrischen Komponenten arbeiten, und verwenden Sie geeignete Werkzeuge und Materialien.	Before working on electrical components, turn off the power and use appropriate tools and materials.	Coupez l'alimentation avant de travailler sur des composants électriques et utilisez les outils et le matériel appropriés.	Spegner l'alimentazione prima di intervenire sui componenti elettrici e utilizzare strumenti e materiali adeguati.	Schakel de stroom uit voordat u aan elektrische componenten gaat werken en gebruik geschikte gereedschappen en materialen.	Apague la energía antes de trabajar en componentes eléctricos y use herramientas y materiales adecuados.	Před prací na elektrických součástech vypněte napájení a použijte vhodné nástroje a materiály.	Isključite struju prije radova na električnim komponentama i koristite odgovarajuće alate i materijale.	Isključite struju prije radova na električnim komponentama i koristite odgovarajuće alate i materijale.	Az elektromos alkatrészeken végzett munka előtt kapcsolja ki a tápfeszültséget, és használjon megfelelő szerszámokat és anyagokat.
Arbeiten Sie in gut belüfteten Bereichen, tragen Sie Atemschutzmasken und andere Schutzkleidung, und vermeiden Sie offenes Feuer.	Work in well-ventilated areas, wear respirators and other protective clothing, and avoid open flames.	Travaillez dans des endroits bien ventilés, portez des respirateurs et d'autres vêtements de protection et évitez les flammes nues.	Lavorare in aree ben ventilate, indossare respiratori e altri indumenti protettivi ed evitare fiamme libere.	Werk in goed geventileerde ruimtes, draag een ademhalingsstoel en andere beschermende kleding en vermijd open vuur.	Trabaje en áreas bien ventiladas, use respiradores y otra ropa protectora y evite las llamas abiertas.	Pracujte v dobře větraných prostorách, používejte respirátory a jiný ochranný oděv a vyhněte se otevřenému ohni.	Radite u dobro prozračenim prostorima, nosite respiratore i drugu zaštitnu odjeću i izbjegavajte otvoreni plamen.	Radite u dobro prozračenim prostorima, nosite respiratore i drugu zaštitnu odjeću i izbjegavajte otvoreni plamen.	Jól szellőző helyen dolgozzon, viseljen légzőkészüléket és egyéb védőruházatot, és kerülje a nyílt lángot.
Verwenden Sie geeignete Hebezeuge und Techniken, um schwere Teile zu bewegen, und arbeiten Sie wenn möglich mit einer zweiten Person zusammen.	Use appropriate lifting equipment and techniques to move heavy parts and work with a second person if possible.	Utilisez un équipement et des techniques de levage appropriés pour déplacer les pièces lourdes, en travaillant si possible avec une deuxième personne.	Utilizzare attrezzature e tecniche di sollevamento adeguate per spostare le parti pesanti, lavorando se possibile con una seconda persona.	Gebruik geschikte hefapparatuur en -technieken om zware onderdelen te verplaatsen, en werk indien mogelijk samen met een tweede persoon.	Utilice equipos y técnicas de elevación adecuados para mover piezas pesadas, trabajando con una segunda persona si es posible.	K přemísťování těžkých dílů používejte vhodné zvedací zařízení a techniky, pokud možno pracujte s druhou osobou.	Koristite odgovarajuću opremu i tehniku za dizanje za pomicanje teških dijelova, radeći s drugom osobom ako je moguće.	Koristite odgovarajuću opremu i tehniku za dizanje za pomicanje teških dijelova, radeći s drugom osobom ako je moguće.	Használjon megfelelő emelőszközöket és technikákat a nehéz alkatrészek mozgásához, ha lehetséges, dolgozzon egy másik személlyel.
Beim Umgang mit Farbwalzen sollten Sie geeignete Schutzausrüstung wie Handschuhe und eine Schutzbrille tragen, um potenzielle Haut- und Augenreizungen zu vermeiden.	When handling paint rollers, you should wear appropriate protective equipment such as gloves and safety glasses to avoid potential skin and eye irritation.	Lorsque vous manipulez des rouleaux à peinture, vous devez porter un équipement de protection approprié tel que des gants et des lunettes de sécurité pour éviter toute irritation potentielle de la peau et des yeux.	Quando si maneggiano i rulli di vernice, è necessario indossare dispositivi di protezione adeguati come guanti e occhiali di sicurezza per evitare potenziali irritazioni alla pelle e agli occhi.	Wanneer u met verfrölers werkt, moet u geschikte beschermende uitrusting dragen, zoals handschoenen en een veiligheidsbril, om mogelijke huid- en oogirritatie te voorkomen.	Al manipular rodillos de pintura, debe usar equipo de protección adecuado, como guantes y gafas de seguridad, para evitar posibles irritaciones en la piel y los ojos.	Při manipulaci s válečky byste měli používat vhodné ochranné prostředky, jako jsou rukavice a ochranné brýle, abyste předešli možnému podráždění kůže a očí.	Prilikom rukovanja valjcima za bojanje trebali biste nositi odgovarajuću zaštitnu opremu poput rukavica i zaštitnih naočala kako biste izbjegli moguću iritaciju kože i očiju.	Prilikom rukovanja valjcima za bojanje trebali biste nositi odgovarajuću zaštitnu opremu poput rukavica i zaštitnih naočala kako biste izbjegli moguću iritaciju kože i očiju.	A festőhengerek kezelésekor megfelelő védőfelszerelést, például kesztyűt és védőszemüveget kell viselnie, hogy elkerülje az esetleges bőr- és szemirritációt.
Verwenden Sie die Farbwalze nicht in der Nähe von offenen Flammen oder heißen Oberflächen, um Brandgefahr zu vermeiden.	To avoid the risk of fire, do not use the paint roller near open flames or hot surfaces.	Pour éviter tout risque d'incendie, n'utilisez pas le rouleau à peinture à proximité de flammes nues ou de surfaces chaudes.	Per evitare il rischio di incendio, non utilizzare il rullo di vernice vicino a fiamme libere o superfici calde.	Om het risico op brand te voorkomen, mag u de verfröler niet in de buurt van open vuur of hete oppervlakken gebruiken.	Para evitar el riesgo de incendio, no utilice el rodillo de pintura cerca de llamas abiertas o superficies calientes.	Abyste předešli riziku požáru, nepoužívejte váleček v blízkosti otevřeného ohně nebo horkých povrchů.	Kako biste izbjegli rizik od požara, nemojte koristiti valjak za bojanje u blizini otvorenog plamena ili vrućih površina.	Kako biste izbjegli rizik od požara, nemojte koristiti valjak za bojanje u blizini otvorenog plamena ili vrućih površina.	A tűzveszély elkerülése érdekében ne használja a festőhengert nyílt láng vagy forró felületek közelében.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

BAHAG AG
Gutenbergstr. 21 · D-68167 Mannheim
nautic.service@bauhaus.info